FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈ DU

Province: New Brunswick — District No. 25 Carleton — S. District No. 8 — Enumeration District / District du recenseur No. ~~[illegible]~~ 9 — In / dans Northampton — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 19 5201

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: C. Gordon Sharpe — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED ON THE CREDIT OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGES OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House.	Family, Household or Institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'établissement.	Place of habitation. (Give the street and number, if in a city or town; the township, village or town, and the number of the house, if there is one; or the locality, township or village, and the number of the house, if there is one.) / Lieu de domicile. (Donner le nom de la rue et le numéro, si la maison est dans une cité ou une ville; le nom de la localité, du canton ou du village, et le numéro de la maison, s'il y en a.)	Sex. / Sexe.	Relation to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, single, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Âge au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if not born in Canada. / Année de l'immigration, si né hors du Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Année de la naturalisation, si auparavant sujet étranger.	Racial or tribal origin. / Origine raciale ou de tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que celui indiqué comme principal ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Were you employed for wages or salary during any part of the year ended March 31, 1911? / Avez-vous travaillé pour gages ou salaire durant une partie de l'année finissant le 31 mars 1911?	Weeks employed in 1910 in other than chief occupation. / Semaines employées en 1910 à autre emploi que le principal.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Semaines employées en 1910 à l'emploi principal.	Hours of working time per week in chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week in other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'autre emploi, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Total des gains en 1910 provenant de l'emploi principal ou métier.	Total earnings in 1910 from other occupation, if any. / Total des gains en 1910 provenant de l'autre emploi, s'il y a lieu.	State if earnings are for hour, day, week, month or year. / Dire si les gains sont par heure, jour, semaine, mois ou année.	Insurance on life. / Sur la vie.	Insurance on accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance during the preceding year. / Coût de l'assurance dans l'année précédente.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language usually spoken. / Langue généralement parlée.	Can speak English. / Peut parler anglais.	Can speak French. / Peut parler français.	Religion. / Religion.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
177	179	Gibson Allison	Northampton 6	M	Head	M	Jan	1837	29	N B			Scotch	Canadian	Methodist	Farmer			No	No yrs									1000	200	67		yes	yes	E						
		" Margaret	"	F	Wife	M	Dec	1838	27	N B			Scotch	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E						
		" Gordon	"	M	Son	S	June	1907	3	N B			Scotch	Canadian	Methodist																		yes	yes	E						
		Langford May	"	F	Domestic	S	Aug	1897	13	N B			English	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E						
		Chubb Ray	"	M	Domestic	S	Aug	1897	18	N B	1909		Irish	Canadian	Methodist	Laborer			No	yrs No		On Farm	50		60		460						yes	yes	E						
178	180	Davenport Elmore	Northampton	M	Head	M	March	1873	38	N B			English	Canadian	Anglican	Farmer			No	yes													yes	yes	E						
		" Annie	"	F	Wife	M	May	1886	25	N B			English	Canadian	Anglican	None																	yes	yes	E						
		" Harold	"	M	Son	S	Sept	1906	4	N B			English	Canadian	Anglican																		yes	yes	E						
		" Cora	"	F	Daughter	S	Oct	1908	2	N B			English	Canadian	Anglican																		yes	yes	E						
		" Henrietta	"	F	Daughter	S	June	1910	1	N B			English	Canadian	Anglican																		yes	yes	E						
		Skillen Chester	" 4	M	Boarder	S	May	1883	28	U S A	1910		English	American	U Baptist	Laborer			No	yes No		On Farm	45		60		420						yes	yes	E						
		Wolverton Joseph	"	M	Boarder	M	April	1884	62	N B			English	Canadian	U Baptist	Farmer			No	No yrs													yes	yes	E						
		" Henrietta	"	F	Lodger	M	May	1852	59	N B			English	Canadian	Anglican	None																	yes	yes	E						
179	181	Wolverton Joseph	Northampton	W	Head	M	May	1844	67	N B			English	Canadian	Anglican	Farmer																	yes	yes	E						
		Lindsay Effie	"	M	Servant	S	Feb	1868	42	N B			English	Canadian	Presbyterian	Farmer			No	No yrs									2000	200	58		yes	yes	E						
		" Maud	"	F	Daughter	M	June	1878	32	N B			English	Canadian	Presbyterian	None																	yes	yes	E						
		" Jenny	"	F	Granddaughter	S	Nov	1905	5	N B			English	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E						
		" Ethel	" 4	F	Granddaughter	S	Aug	1897	13	N B			English	Canadian	Presbyterian	None																	yes	yes	E						
		" Harry	"	M	Grandson	S	Feb	1900	11	N B			English	Canadian	Presbyterian	None																	yes	yes	E						
		Wolverton John	"	M	Brother	S	March	1861	50	N B			English	Canadian	Presbyterian	Farmer			No	No yrs													yes	yes	E						
		Langford Beatrice	"	F	Adopted	S	Feb	1910	11		England	1909	English	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E						
180	182	Kearney Edward	Northampton	M	Head	M	Sept	1864	46	N B			Irish	Canadian	U Baptist	Farmer			No	No yrs													yes	yes	E						
		" Elizabeth	"	F	Wife	M	Jan	1869	42	N B			Irish	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E						
		" Simeon	"	M	Son	S	Nov	1891	9	N B			Irish	Canadian	U Baptist																		yes	yes	E						
		" Matthains	"	F	Daughter	S	Aug	1902	3	N B			Irish	Canadian	U Baptist																		yes	yes	E						
		" William	"	M	Brother	S	Feb	1845	66	N B			Irish	Canadian	U Baptist	Farmer			No	No yrs													yes	yes	E						
		Marquett Alice	" 6	F	Domestic	S	July	1897	13		England	1897	English	Canadian	Anglican	None																	yes	yes	E						
		" Edward	"	M	Lodger	S	May	1894	17		England	1907	English	Canadian	Anglican	None																	yes	yes	E						
		Barker Harry	"	M	Lumberman	S	June	1880	30	N B			English	Canadian	U Baptist	Carpenter			No	yrs No		On Farm	40		60		350						yes	yes	E						
181	183	Draper Warren	Northampton	M	Head	M	June	1882	28	N B			English	Canadian	U Baptist	Farmer			No	No yrs									1600	200	35		yes	yes	E						
		" Lillie	"	F	Wife	M	Sept	1886	24	N B			English	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Chester	"	M	Son	S	Feb	1906	5	N B			English	Canadian	U Baptist																		yes	yes	E						
		" Martha	" 5	F	Daughter	S	May	1907	4	N B			English	Canadian	U Baptist																		yes	yes	E						
		" Alton	"	M	Son	S	May	1909	2	N B			English	Canadian	U Baptist																		yes	yes	E						
182	184	Draper Gilbert	Northampton	M	Head	M	Sept	1858	52	N B			English	Canadian	U Baptist	Farmer			No	No yrs													yes	yes	E						
		" Alice	"	F	Wife	M	Sept	1861	49	N B			English	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Stanley	" 5	M	Son	M	March	1888	23	N B			English	Canadian	U Baptist	Farmer			No	No yrs													yes	yes	E						
		" Alda	"	F	Daughter	S	Aug	1889	21	N B			English	Canadian	U Baptist	Teacher	3	9	25	0	yes	Wolfville	no		x		none						yes	yes	E						
		" John	"	M	Son	S	Feb	1891	20	N B			English	Canadian	U Baptist	Student						High School											yes	yes	E						
183	185	Gibson James	Northampton	M	Head	M	Dec	1865	45	N B			Scotch	Canadian	Presbyterian	Carpenter	7	months		No yrs	Yes		28		60		441		1600	400	18		yes	yes	E						229
		" Ella	"	F	Wife	M	Feb	1868	43	N B			English	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Ralph	"	M	Son	S	Jan	1894	17	N B			Scotch	Canadian	U Baptist	Laborer	10	9	10	No yrs	No	Saw Mill	45		60		300						yes	yes	E						
		" Kenneth	" 7	M	Son	S	Feb	1896	15	N B			Scotch	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Sammy	"	M	Son	S	Sept	1895	12	N B			Scotch	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Arnold	"	M	Son	S	July	1900	10	N B			Scotch	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Jennie	"	F	Daughter	S	Dec	1908	2	N B			Scotch	Canadian	U Baptist																		yes	yes	E						
184	186	Colwell George	Northampton 7	M	Head	M	Nov	1856	54	N B			Dutch	Canadian	U Baptist	Laborer	5	9	10	No yrs	No	Saw Mill	40		60		432		1100	54	29		yes	yes	E						
		" Margaret	"	F	Wife	M	Jan	1871	40	N B			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																	yes	yes	E						
		" Annie	"	F	Daughter	S	Feb	1893	18	N B			Dutch	Canadian	U Baptist	None																	yes	yes	E						
		" Earle	"	M	Son	S	Nov	1894	16	N B			Dutch	Canadian	U Baptist	Laborer	5	0	10	No yrs	No	Saw Mill	50		60		384						yes	yes	E						

Built 1913

6 — 7